

## Giới thiệu Pháp Luân Đại Pháp



Pháp Luân Đại Pháp, còn gọi là Pháp Luân Công, là một môn tập luyện có lợi ích cho sức khỏe và tinh thần. Được khai sáng bởi ông Lý Hồng Chí, môn tập này gồm năm bài tập nhẹ nhàng, trong đó có một bài tọa thiền, cùng với việc các học viên nỗ lực thuận theo nguyên lý Chân-Thiện-Nhẫn của vũ trụ ngay trong cuộc sống hàng ngày. Pháp Luân Công không chỉ đem lại lợi ích về sức khỏe và đời sống cho người tập, mà những người khác cũng được hưởng lợi.

Xuất phát từ Trung Quốc năm 1992, đến nay Pháp Luân Công đã có mặt trên khắp thế giới với học viên từ đủ mọi quốc gia, sắc tộc, cũng như các thành phần xã hội. Đối mặt với cuộc đàn áp tà ác của Đảng cộng sản Trung Quốc, học viên Pháp Luân Công càng thể hiện sức mạnh tinh thần hơn nữa qua việc phản bức hại bằng con đường nêu cao đạo lý Chân-Thiện-Nhẫn.

**Minh Huệ Net** là nguồn thông tin nguyên bản nhất về thực hành Pháp Luân Công và cuộc đàn áp Pháp Luân Công ở Trung Quốc, cũng như cung cấp thông tin kịp thời về tin tức các hoạt động và sự kiện liên quan đến Pháp Luân Công ở Trung Quốc cũng như ở hơn 100 quốc gia trên thế giới nơi Pháp Luân Công đang được tập luyện. Minh Huệ Net đăng tải bài chia sẻ về trải nghiệm và nhận thức của chính các học viên, vốn là những người đóng góp phần lớn bài cho trang web.

## Vancouver, Canada: Các học viên tham gia tập công nhóm hàng ngày

*Bài của một phóng viên Minh Huệ ở Vancouver, Canada*

[MINH HUỆ] Vào 5 giờ 30 phút hàng sáng, nhạc tập công của Pháp Luân Đại Pháp lại vang lên trong hoa viên thư viện Burnaby ở Vancouver, Canada. Các học viên bắt đầu việc tập công hàng ngày của họ trong khi ngoài trời vẫn còn tối. Họ tham gia hàng ngày, dù trời mưa hay nắng, có tuyết rơi hay gió, lạnh hay nóng.

Những người đến điểm tập công là các học viên Pháp Luân Đại Pháp ở địa phương đến từ vùng lân cận. Có nhiều người trẻ tuổi đang trong độ tuổi hai mươi, cũng như nhiều người lớn tuổi. Người lớn tuổi nhất 82 tuổi. Sau khi họ kết thúc năm bài công pháp trong hai giờ, một số người về nhà và những người khác đi làm. Một số người tình nguyện làm việc cho thời báo The Epoch Times.



*Nhóm tập công trước thư viện Burnaby ở Vancouver, Canada*

hận không?’ Sau đó tôi lại nhanh chóng dậy và không buồn ngủ nữa”, anh Trần nói.

Cặp vợ chồng đến từ Thẩm Dương, miền Đông Trung Quốc. Cô Lưu nhớ lại rằng họ đã tập công ở ngoài trời vào mùa Đông ở Thẩm Dương ngay cả khi nhiệt độ xuống còn -10 độ F. “Thời tiết rất đẹp ở Vancouver và tuyệt vời để tập công ở ngoài trời”, cô Lưu nói.

### Bệnh tật biến mất nhờ tu luyện

Bà Hồ khoảng bảy mươi tuổi. Tất cả những bệnh tật của bà đều biến mất sau khi bà bắt đầu tập Pháp Luân Đại Pháp.

Bà Hồ từng là một hiệu trưởng trường trung học. Con gái bà đã giới thiệu Pháp Luân Đại Pháp cho bà. Bà Hồ nói là một hiệu trưởng bà đã phải chịu rất nhiều áp lực, làm tổn hại đến sức khỏe của bà. Bà từng bị huyết áp thấp, viêm thấp khớp, rối loạn tai trong, lượng tiểu cầu trong máu thấp, đau vai, viêm khí quản, đau đầu, và tiêu hóa kém.

“Pháp Luân Đại Pháp thực sự kỳ diệu. Tháng 03 năm 2008, con gái tôi đã nói với tôi về nó. Tháng Năm, tôi bắt đầu đọc các bài giảng. Khi tôi đọc, các chữ phóng to lên cứ khi nào tôi tập trung đọc. Sức khỏe của tôi đã cải thiện ngay cả trước khi tôi tập các bài công pháp”, bà Hồ nói. “Sau khi tôi bắt đầu tập công, tôi không còn cần đến bác sĩ. Huyết áp của tôi bình thường, khả năng nghe đã được phục hồi, tôi không cần dùng đến kính, và tôi cảm thấy dễ chịu và tràn đầy năng lượng”.

Bà Hồ quyết tâm tuân theo những lời dạy của Pháp Luân Đại Pháp và thăng tiến một cách tinh tấn trong tu luyện. Bà tình nguyện làm cho tuần báo The Epoch Times và phân phát báo tới các địa điểm tin tức khác nhau mỗi sáng.

### Sự kiên trì của một học viên

Bà Giang 77 tuổi là người chủ chốt của nhóm. Sự kiên trì của bà đã khuyến khích nhiều học viên tham gia nhóm tập công vào buổi sáng. Năm 2007, bà chuyển tới sống gần với chồng và kể từ đó không bao giờ buông lời.

Bà Giang đến từ một thành phố ở vùng Đông Bắc Trung Quốc. Bà học viên trẻ mà bà biết đã chết vì bị tra tấn và những sự bức hại khác gây ra bởi đảng Cộng Sản Trung Quốc. Năm 2000, bà Giang tới Bắc Kinh để thỉnh nguyện công lý cho Pháp Luân Đại Pháp. Bà bị tổng giam 15 ngày. Trong khi bị giam giữ, bà bị bắt lao động cưỡng bức, không được uống nước, và không được tắm rửa. Bà nói các học viên mà bị giam cùng với bà thật dũng cảm và không sợ bức hại. Họ kiên định tập công trong khi bị giam giữ. ◇

### Trường năng lượng lớn mạnh trong lúc tập công nhóm

Cô Lưu và anh Trần là hai vợ chồng bắt đầu tu luyện năm 1996. Năm ngoái họ nhập cư đến Canada từ Trung Quốc. Họ bắt xe buýt đến thư viện hàng sáng. Cô Lưu nói rằng trước khi cuộc bức hại bắt đầu ở Trung Quốc năm 1999, họ cũng tập công trong một nhóm ở đó vào mỗi sáng.

Cô Lưu cảm thấy đặc biệt tốt khi cô tập công với một nhóm các học viên. “Năng lượng thực sự mạnh mẽ, và tôi cảm thấy tuyệt vời. Tôi từng cảm thấy chân tôi nặng nề khi bước đi. Sau khi tôi tham gia nhóm tập, tôi cảm thấy chân mình thật nhẹ nhàng”.

Chồng cô Lưu, anh Trần cũng cảm thấy như vậy. Anh nói rằng khi đó anh thường đi công tác và không thể tập công hàng ngày, lúc nào anh cũng cảm thấy mệt mỏi. Bây giờ anh có thể tập công hàng ngày, anh cảm thấy nhẹ nhàng và dễ chịu. Nếu anh bỏ lỡ bài công pháp nào, anh sẽ hối tiếc cả ngày. “Bây giờ khi tôi không cảm thấy muốn dậy vào buổi sáng, tôi lại tự hỏi, ‘Minh có muốn sau này hối

## Australia: Triển lãm nghệ thuật Chân, Thiện, Nhân được tổ chức ở Adelaide

[MINH HUỆ] Triển lãm nghệ thuật Chân, Thiện, Nhân được tổ chức lần thứ ba ở Glenelg, một khu du lịch nổi tiếng ở Adelaide, miền Nam Australia. Thị trường thành phố, những người đại diện của địa phương, và giới nghệ sĩ đã đến dự lễ khai mạc triển lãm hôm 30 tháng 03 năm 2012.



Thị trường Holdfast, ông Ken Rolland, và vợ tại triển lãm



Mọi người xem các tác phẩm nghệ thuật

Các tác phẩm nghệ thuật được sáng tác bởi các học viên Pháp Luân Công, miêu tả sự hồng truyền của Pháp Luân Công trên khắp thế giới và cuộc bức hại tàn bạo các học viên ở Trung Quốc.

Tại lễ khai mạc, Thị trường vịnh Holdfast, ông Ken Rolland, chỉ ra rằng các học viên Pháp Luân Công tuân theo các nguyên lý Chân-Thiện-Nhân, nhưng họ bị bức hại ở Trung Quốc. Ông nói rằng trong khi người dân Australia đang được hưởng tự do, các học viên Pháp Luân Công lại đang bị tra tấn.

Ngài thị trường kêu gọi công chúng chú ý hơn đến tình hình nhân quyền ở Trung Quốc.

Ông Werner Thiel, một nghệ sĩ địa phương, ấn tượng với các tác phẩm. Ông nói rằng văn hóa Trung Quốc vốn ăn sâu vào tâm hồn người dân và bây giờ đang được hồi sinh. Theo tôi, đảng Cộng Sản Trung Quốc lo sợ phong trào tinh thần này vì những người mà có tín ngưỡng có thể suy nghĩ một cách độc lập, và Đảng không thể điều khiển được những người này. Ông nói rằng cuộc bức hại thật kinh tởm và điên rồ. “Những kẻ bức hại trông có vẻ mạnh mẽ, nhưng chúng thật yếu đuối. Tôi có một cảm giác rằng thế lực cũ đang biến mất, và một thế lực mới đang tiến đến”, ông nói.

Cô Mia Tam, một sinh viên luật ở địa phương, bị sốc bởi tội ác tàn bạo mô phỏng tạc của chế độ Trung Cộng được miêu tả trong một bức tranh. Cô hỏi liệu cô có thể làm gì để giúp chấm dứt cuộc bức hại và lấy một số tài liệu thông tin cho bạn bè của cô.

Ông Đinh đến từ Sơn Đông, Trung Quốc, cảm động trước tinh thần của các học viên Pháp Luân Công. Ông nói: “Giang Trạch Dân là một người xấu. Tôi hết sức ủng hộ Pháp Luân Công”. Ông cũng tuyên bố thoái đảng Cộng Sản Trung Quốc tại triển lãm.

Tại triển lãm, vài khách tham quan đã học các bài công pháp Pháp Luân Công. ◇

## Triển lãm ảnh “Pháp Luân Công phản bức hại” được tổ chức ở Croatia

Bài của một học viên ở Croatia

[MINH HUỆ] Triển lãm ảnh “Pháp Luân Công phản bức hại” được tổ chức ngày 23 tháng 03 đến ngày 12 tháng 04 tại Trung tâm Thông tin ở Split, thành phố lớn thứ hai ở Croatia.

Triển lãm gồm có vài chục bức ảnh màu được chia thành ba khu vực: quang cảnh ngoạn mục khi Pháp Luân Đại Pháp hồng truyền ở Trung Quốc trước năm 1999 và cuộc kháng nghị hòa bình sau năm 1999; vạch trần cuộc bức hại các học viên Pháp Luân Công của đảng Cộng Sản Trung Quốc (ĐCSTQ) và hành động tàn ác mô phỏng tạc từ các học viên Pháp Luân Công đang còn sống; và Pháp Luân Công được tập luyện trên khắp thế giới, với những nỗ lực phản bức hại hòa bình và lý tính của các học viên Pháp Luân Công ở hải ngoại.

Kể từ khi khai mạc triển lãm, nhiều người dân địa phương ở Split cũng như nhiều du khách từ những quốc gia khác nhau đã đến xem. Đài phát thanh trên hòn đảo Brac nổi tiếng và tờ báo địa phương là Free Dalmatia, đã đưa tin về triển lãm ảnh và giới thiệu tích cực về Pháp Luân Công. Họ cũng thể hiện sự lên án mạnh mẽ cuộc bức hại đang diễn ra ở Trung Quốc.

Tại lễ khai mạc, nhiều khách thăm quan đã kinh ngạc về việc Pháp Luân Đại Pháp tuyệt vời như thế nào. Một số khách thăm quan đã khóc khi xem những bức ảnh miêu tả sự lạm dụng và ngược đãi tàn bạo các học viên Pháp Luân Công của ĐCSTQ. Một số thông điệp được để lại trong sổ cảm tưởng của khách thể hiện sự phẫn nộ của họ trước những gì đang diễn ra và bày tỏ sự cảm thông với các học viên Pháp Luân Công bị bức hại. Họ bày tỏ sự ngưỡng mộ các học viên Pháp Luân Công vẫn kiên định vào niềm tin Chân-Thiện-Nhân của họ trong khi đối mặt với những thử thách sinh tử. Họ cũng bày tỏ sự



Một giáo viên đưa các học sinh đến học các bài công pháp Pháp Luân Công

cảm kích đối với các học viên đã tổ chức triển lãm ảnh này. Một vài khách thăm quan rất quan tâm tìm hiểu thêm về Pháp Luân Công và học năm bài công pháp Pháp Luân Công.

Cùng ngày với lễ khai mạc, các học viên cũng tổ chức một hoạt động ngày thông tin Pháp Luân Đại Pháp tại Riva Seaside Promenade ở trung tâm thành phố Split. Cùng với nhạc luyện công yên bình, các học viên biểu diễn năm bài công pháp cho những người dân địa phương và du khách. Họ cũng phát tờ rơi giảng chân tướng và tờ rơi về triển lãm ảnh được bắt đầu diễn ra vào ngày hôm đó. Mọi người đã bị sốc trước sự tàn bạo của ĐCSTQ, và nhiều người nói họ sẽ đến xem triển lãm. ◇

## Bình an vô sự sau một tai nạn kinh hoàng

Bài viết của một học viên Pháp Luân Đại Pháp ở Toronto, Canada

[MINH HUỆ] Châu và Hồng là hai học viên mới bắt đầu học Pháp Luân Công từ khóa học Chín bài giảng ở Toronto, Canada, vào tháng 3 năm 2011. Trong năm đầu tiên luyện tập, họ đã bị một tai nạn giao thông nghiêm trọng. Mặc dù chiếc xe đã bị đập nát, nhưng họ hoàn toàn không bị tổn thương nào. Qua tai nạn này, cá nhân họ đã trải nghiệm được sự kì diệu của Pháp Luân Công như được giảng trong Chuyên Pháp Luân.

Một ngày nọ, họ đang trên đường trở về nhà trên chiếc xe của một người bạn sau khi kết thúc buổi học Chuyên Pháp Luân tại điểm luyện công địa phương. Khi họ rẽ vào một góc đường, một chiếc xe vượt đèn đỏ tông vào bên phải họ. Sau khi cả hai chiếc xe đã dừng hẳn lại, Châu nhìn lại mình và thấy rằng bản thân vẫn không hề hấn gì. Trong tay của anh vẫn còn cầm chiếc túi đựng cuốn sách Chuyên Pháp Luân. Ngay lập tức anh nhận ra rằng chính Pháp Luân Đại Pháp và Sư phụ Lý Hồng Chí đã cứu sống anh. Anh bước ra khỏi xe để xem xét chiếc xe cùng với bạn mình. Hai lớp trước của chiếc xe đã văng ra xa và chiếc xe bị nát bậy. Ngoài Châu và Hồng, trên xe còn có ba người họ không tập luyện Pháp Luân Công. Tất cả mọi người đều không hề bị thương tổn nào.



Chiếc xe sau vụ tai nạn

Khi họ bước ra ngoài và nhìn thấy chiếc xe đã bị tan nát, ai nấy đều cảm thấy đây quả là một phép màu. Cảnh sát nhanh chóng có mặt. Sau khi nhìn thấy chiếc xe bị hỏng tan tành, họ liền nhìn vào chỗ ngồi của hành khách, họ nghĩ rằng bất cứ ai mà ngồi vào chỗ đó sẽ bị thương nặng và cần đi cấp cứu. Sau khi thấy rằng các hành khách đều đã đi mất, cảnh

sát đã đi đến chiếc xe cứu thương và thấy Châu đứng ở đó mà không bị xây xước gì. Các cảnh sát rất ngạc nhiên và nói: “Anh thật là may mắn, quả là may mắn cực kỳ! Đó thật sự là một phép màu!”

Điều này càng làm Châu và Hồng tin tưởng kiên định hơn nữa vào Pháp Luân Đại Pháp. Châu còn đưa bạn bè và gia đình đến khóa học Chín bài giảng. ◇

## Bệnh Parkinson biến mất sau khi nghe các bài giảng của Sư phụ Lý Hồng Chí

[MINH HUỆ] Chúng tôi sống ở huyện Tường Vân. Mẹ tôi đã hơn 40 tuổi, bà bị choáng não do một lần chấn thương đầu khoảng 10 năm trước đây. Tôi tệ hơn, gần đây bà bị chẩn đoán bệnh Parkinson. Chân tay bà run rẩy đến nỗi bà chỉ có thể ngồi trên ghế. Mẹ tôi thậm chí không thể tự ăn được và phải nhờ người giúp đỡ. Bà cần hai người để chăm sóc mình.

Mẹ tôi đã nhập viện vào tháng 03. Một ngày nọ có một học viên Pháp Luân Đại Pháp đến bệnh viện để gặp bà. Cô ấy nói bà hãy nghe các bài giảng của Sư phụ Lý Hồng Chí và có thể bà sẽ cảm thấy tốt hơn. Mẹ tôi lo rằng bà sẽ không thể hiểu được các bài giảng. Người học viên trả lời: “Những điều Sư phụ tôi giảng là Phật Pháp và rất vô biên. Chỉ cần lắng nghe và phép lạ sẽ xảy ra.” Cô ấy đưa cho bà một máy MP3 có chứa các bài giảng. Từ đó mẹ tôi lắng nghe các bài giảng của Sư phụ mỗi ngày. Một tháng sau, không chỉ bà có thể ra khỏi giường, mà còn có thể đi chợ và làm bữa ăn cho gia đình. Toàn bộ gia đình chúng tôi đã chứng kiến sự màu nhiệm và vẻ đẹp của Pháp Luân Đại Pháp và chúng tôi đều cảm tạ Ngài Lý Hồng Chí. Kết quả là cha tôi đã thoái xuất khỏi Đảng Cộng sản Trung Quốc (ĐCSTQ).

Vào tháng 5 chú tôi đã ngã xuống từ một chiếc xe tải chứa đầy hàng hóa cao hơn hai mét. Ông ấy bị rạn mắt cá chân và phải nhập viện. Khi ông ở trong bệnh viện, cha tôi đã đưa cho ông một bản sao của cuốn Chuyên Pháp Luân để đọc. Tình trạng của chú tôi đã cải thiện nhanh chóng chỉ sau hai tuần và bác sĩ rất ngạc nhiên. Chúng kiến sự hồi phục của chồng mình, di tôi nói: “Tôi cũng sẽ đọc Chuyên Pháp Luân”.

Bây giờ ông bà và chú tôi đều thích đọc các tài liệu của Pháp Luân Đại Pháp. Họ cũng nói chuyện về Pháp Luân Đại Pháp với mọi người xung quanh ◇

## Bệnh ung thư cuống họng biến mất sau 10 ngày tập Pháp Luân Đại Pháp

[MINH HUỆ] Một tháng trước, tôi đi về quê ở Tân Xuyên và anh của tôi (86 tuổi) đã kể cho tôi một câu chuyện. Trước ngày 13 tháng 5, ngày của Pháp Luân Đại Pháp, người của đồn công an, Phòng 610 và trưởng Ủy ban Chính trị và Pháp luật đã đến nhà của ông. Tám người đàn ông này giả vờ đến thăm ông, và ý định thật sự là họ muốn lục soát nhà ông. Ngay khi vào nhà, họ hỏi: “Tại sao ông vẫn tập Pháp Luân Đại Pháp?”

Anh tôi nói: “Vào tháng 4 năm 1996, tôi bị chẩn đoán bệnh ung thư giai đoạn cuối tại bệnh viện địa phương. Các con tôi đã gom góp 900 nhân dân tệ và đưa tôi đến thành phố trung tâm của tỉnh để chữa trị. Chúng tôi ở nhà của một người họ hàng mà đã tập Pháp Luân Đại Pháp được hai tháng. Ông ấy rất khỏe mạnh. Vào mỗi sáng, ông ấy đưa tôi đến điểm tập công để tập các bài công pháp. Càng tập tôi càng thấy tốt hơn. 10 ngày sau tôi đi đến bệnh viện. Sau khi kiểm tra, bác sĩ nói rằng khối u đã biến mất. Gia đình tôi không thể tin được điều họ nghe! Khi trở về nhà của người họ hàng, tôi đã quăng tất cả thuốc của mình và tập trung tập luyện Pháp Luân Đại Pháp, đồng thời sống theo các nguyên lý Chân-Thiện-Nhẫn. 15 năm qua, tôi không cần dùng viên thuốc nào và cảm thấy rất tốt. Tôi đi bộ nhanh hơn một người trẻ tuổi. Tôi 86 tuổi và có thể nuôi lợn, chăn cừu, chăm sóc cá trong ao và làm bữa ăn cho gia đình. Tôi thậm chí không bị mệt. Sư phụ Lý Hồng Chí đã ban cho tôi cuộc sống thứ hai. Tôi không thể từ bỏ Pháp Luân Đại Pháp. Tôi tập Pháp Luân Đại Pháp vì nó tốt cho tôi.” Công an sau đó đã yêu cầu vào phòng của ông và anh tôi đã cho họ vào. Anh tôi lúc đó chỉ có một suy nghĩ rằng họ sẽ không tìm thấy các tài liệu giảng rõ sự thật khi lục soát phòng. Kết quả là họ không thể tìm thấy gì ngoại trừ một tờ lịch có một thông điệp của Pháp Luân Công trên đó. Thật ra mọi tài liệu đều ở ngay cạnh giường của ông. Họ chỉ là không thể nhìn thấy chúng. Họ đã lấy tờ lịch và rời đi. ◇

## Hai phương thức tra tấn tàn bạo sử dụng người tại Trại lao động cưỡng bức nữ Nam Mộc Tự ở tỉnh Tứ Xuyên, Trung Quốc

Theo phóng viên báo Minh Huệ ở tỉnh Tứ Xuyên, Trung Quốc

[MINH HUỆ] Đảng Cộng sản Trung Quốc (ĐCSTQ) đã dùng nhiều cách thức hèn hạ nhất để bức hại các học viên Pháp Luân Công. Một phương thức tra tấn, theo như một học viên đã trực tiếp chứng kiến, nó còn tàn nhẫn hơn ghế cọp.



Miêu tả lại tra tấn: Những cách thức được sử dụng tại Trại lao động cưỡng bức nữ Nam Mộc Tự

Vào năm 2002, khi tôi bị giam cầm phi pháp tại đội số 7 thuộc Trại lao động cưỡng bức Nam Mộc Tự, tôi đã chứng kiến một lính canh áp dụng một cách tra tấn tàn bạo với ý định hủy hoại ý chí của học viên.

Lính canh đã chọn 24 người buôn bán ma túy và chia họ thành sáu đội. Đội đầu tiên kéo một học viên vòng quanh trên một nền nhà gỗ ghê có đầy đá, sỏi và ngói vỡ. Đội thứ hai tiếp tục làm như thế cho đến khi cả sáu đội đều mệt nhoài và thở dốc. Tôi cũng là một học viên từng bị tra tấn như vậy.

Bà Chúc Hà (祝霞), một học viên, đã bị chấn thương nặng vì bà mặc quần áo mỏng. Vùng da ở trên lưng, hông, hai chân, bàn chân đều bị rách. Những vết rách đều chảy nhiều máu, và sau đó tinh thần của bà đã bị suy sụp sau những bức hại hơn nữa ở trại tầy nã.

Tôi cũng chứng kiến cách họ tra tấn một học viên khác, người sau đó đã bị kéo đi vài lần, học viên này bị đứng cạnh một chiếc ghê cao đến thắt lưng, với một chân đặt nằm trên ghê, và chân kia đứng thẳng. Một tù nhân ngồi trên bấp đùi của học viên và người khác ngồi lên phần bấp phía dưới chân. Người ngồi trên đùi thì dùng hai bàn tay chọc vào nách của học viên, và người khác thì giữ mắt cá chân của học viên. Tám tù nhân giữ chân đứng thẳng của học viên. Học viên bị kẹp vào giữa, giống như bị đặt ở giữa hai miếng gỗ dán. Tám tù nhân khác kéo hai tay học viên ra sau lưng và sau đó kéo về phía đầu, và sáu tù nhân còn lại dùng lực nặng một chân (đặt trên ghê) của học viên và đặt gạch lên. Có thể hình dung được hai chân và hai tay của người học viên có thể bị chấn thương nặng nếu không phải thực tế người ấy là một học viên Pháp Luân Công với chính niệm mạnh và kiên trì! Do vậy, học viên đó đã sống sót vượt qua cách đối xử tàn bạo này.

Đây là một cách tra tấn rất tàn bạo, trong khi với ghế cọp, hai chân của nạn nhân bị nâng lên và toàn thân thì ở tư thế mỏ neo. Cách tra tấn này còn chưa được đặt tên. ◇

## Nạn nhân của trại lao động, bà Lu Shiping, gặp mặt các Nghị sỹ nước Cộng Hòa Séc

Bài viết của một học viên ở Cộng Hòa Séc

[MINH HUỆ] Bà Lu Shiping, một cựu tù nhân lương tâm ở Trung Quốc và là một học viên Pháp Luân Công, đã đến Prague vào cuối tháng 02 năm 2012 với tư cách là một vị khách mời đặc biệt của Hội nghị chống chế độ cực quyền Mene Tekel. Bà Lu đã bị giam nhiều năm trong các trại lao động ở Trung Quốc vì cự tuyệt từ bỏ niềm tin vào Pháp Luân Công.



Bà Lu Shiping (bên trái) và Nghị sỹ Jana Fischerová (bên phải)

Bà đã bị tra tấn ở các trại lao động cưỡng bức, như bị sốc điện, bị trói bằng dây thừng, bị treo lên bằng còng tay, tra tấn bằng ghê sắt, và bức thực. Bà Lu đã chia sẻ những trải nghiệm đau thương

của mình với truyền thông nước Cộng Hòa Séc, với công chúng, cũng như với các Nghị sỹ nước Cộng Hòa Séc trong thời gian bà ở Prague

Sau cuộc gặp với bà Lu, Nghị sỹ Rom Kostřica đã nói: “Có một quan điểm nói rằng một quốc gia dân chủ được nhắc đến bởi giá trị

của đời sống con người nước họ. Dù rằng thật khó để định nghĩa giá trị đó, nhưng ai cũng có thể thừa nhận rằng giá trị của đời sống con người ở nước Cộng hòa nhân dân Trung Hoa là rất thấp... Tôi muốn tuyên bố ở đây rằng tôi sẽ coi vấn đề về cuộc đàn áp Pháp Luân Công ở Trung Quốc như một sự xâm phạm cơ bản quyền con người và tự do, và tôi rất khâm phục sự can đảm và lòng dũng cảm của các học viên Pháp Luân Công. Tôi thực sự hy vọng rằng những nạn nhân của môn tập này sẽ không bị cho là vô ích, và tương lai sẽ cho thấy tầm quan trọng của họ. Tôi hy vọng rằng tương lai đó không còn xa nữa.”

Nghị sỹ Jana Fischerová đã viết sau khi gặp bà Lu: “Tôi thực sự thích cuộc gặp gỡ với bà Lu, và nói chuyện với bà về cuộc sống của bà tại Trung Quốc trước khi bà trốn thoát đến Phần Lan. Tôi bị ấn tượng bởi khả năng và nỗ lực nói lên những gì đang xảy ra ở nước cộng sản Trung Quốc. Tập luyện Pháp Luân Công khuyến khích tu luyện tâm tính và thân thể, kéo dài cuộc sống, và có tiêu chuẩn đạo đức cao nhờ tập các bài công và tuân theo các nguyên lý của Chân – Thiện – Nhẫn. Tôi muốn bày tỏ tình đoàn kết của tôi đối với các học viên Pháp Luân Công bị bức hại, và tôi ủng hộ tất cả những người mà quyền cơ bản của họ bị xâm phạm.” ◇